## CHEMOTHERAPY

## UTI 薬効評価基準(第3版)の用語の改訂について

Chemotheray 34 巻 5 号 (1986 年) に掲載された UTI 薬効評価基準 (第3 版) に使用されている用語が、UTI 薬効評価基準英文版 (3 rd Ed.) の作成に際し、下表のように一部改訂されましたのでお知らせします。 今後、成績のまとめに際しては、改訂後の用語を使用していただくようお願いします。

UT	I 薬効評価基準(第3版)での用語	改訂後の用語					
p.8	1.15 平無化 Normalized	Resolved					
p. 20	有用性 Usefulness	Clinical value					
p. 21	1.2 Summarization of clinical	Examples of clinical					
	results and their recording	results and their					
	examples	recording					
p. 24	Table 3 Catheter indwelt (3個所)	Catheter indwelling					
p. 25	Table 1 Recurred	Recurrence					
p. 26	Table 1, 2 Probably not	Unlikely					
p. 26	Table 1 No treatment for	Drug administration					
	the adverse reactions	can be continued and					
	is needed	no treatment for the					
		adverse reactions is					
		needed					

第 35 巻 第	ß :	3 号	СНЕМО	CHEMOTHERAPY			昭和昭和			-			印劇 発行
発行所 日本	本	化学療	法 学 会		編集景 発行者	松		本		2	t	夫	
		,	川区上大崎 2-20 3 (493) 7129	<b>⊢</b> 8									
			東京 0-169833										
		〒 141											
					印刷所	新	H	本	印	刷	株	式台	≥ 社
						東	京都	所宿	区市	ラケ	谷本	村町	3-29
						2	25	(26	9)	361	1 (	(表升	